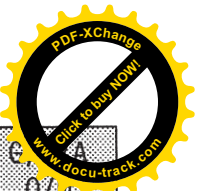


italiano



CODICE E GIA  
UTILIZZATO !  
Nr 13: 142789

CODICE BLOCCATO FINO:  
DATO 08.11.90  
ORA 21:30  
08.11.90 14:22:09

DATA 23.11.90 6:54  
ORA 21:37 0/1  
08.11.90 14:22:37

Nr 8: 1427 #.  
Nr 9: vuoto ..  
Nr 10: 154876954.1  
Nr 11: 4924070 ..

la porta è aperta

LUMINOSITA : 3 (1-9)  
CONTRASTO : 5 (1-9)

1 DEUTSCH  
2 FRANCAIS  
3 ITALIANO  
4 ENGLISH

# SOMMARIO

VOLETE CANCELLARE  
TUTTI I CODICI?  
CONFERMARE CON OK !

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

1 INSERIRE L'ORARIO  
2 REGOLARE DISPLY  
3 LINGUA / SPRACHE  
4 IL TELECOMANDO

1 CODICE MEMORIA  
2 CANCELARE TUTTO  
3 REGISTRARE  
4 TEST

MENU

Tasto direzionale nero verso giù

5 GARAGE  
6 HOTEL  
7 GRAZIE  
8 MILLE GRAZIE.....

1 TEST DELLE CHIAVI  
2 CONTROLLO BATTERIA  
3 IL TELECOMANDO  
4 IDENTIFICAZIONE

IL TEST CHIAVI E  
IN FUNZIONE  
INTERROMPERE CON  
IL TASTE STOP

IL CODICE PER IL  
MOMENTO E BLOCCATO !

BATTERIA 12,3 V  
LA CARICA DI 200mA  
TENS. ENTRATA 18,4 V  
CAPACITA 65%

INSERITE IL CODICE:  
1545...\_

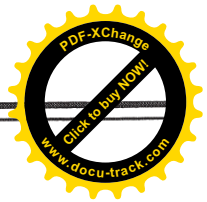
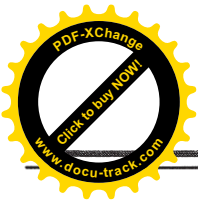
la porta é chiusa

ARRIVEDERCI  
E GRAZIE

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

INSERITE IL CODICE:  
\* PREGO ATTENDERE \*

SERIAL-NO: 43200370  
SOFTWARE : V 1.01



## Installazione

- Avvitare l'allegato profilo Z alla parete ad un'altezza di circa 175 cm.
- Perforare la parete sotto il profilo Z per l'allacciamento alla rete.
- Dopo aver appeso il **digisafe** al profilo Z e dopo aver aperto la porta, marcate i due punti di fissaggio in basso.

### IMPORTANTE

- Solo un elettricista qualificato può fare l'allacciamento di 220 volt.

## Messa in funzione

Una volta che l'allacciamento di 220 volt funziona, la batteria che viene caricata continuamente dall'adattatore, permette un funzionamento ininterrotto del **digisafe** in caso di mancanza di corrente.

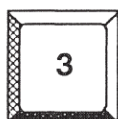
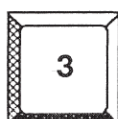
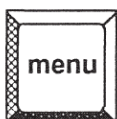
Nel caso che vogliate staccare il **digisafe** per 24 ore o più (per esempio giorni di ferie, chiusura ecc.) non dimenticate di staccare la batteria premendo il tasto seguente: **MENU-4-2-STOP**. (Guardate anche il capitolo alimentazione di energia elettrica). Questa precauzione impedisce che la batteria si scarichi inutilmente.

### Programma elementare

Le seguenti brevi istruzioni per le varie regolazioni sono da inserire attraverso la tastiera a porta aperta. Il punto di partenza è sempre l'avviso iniziale "CODICE MEMORIA".

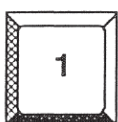
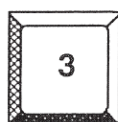
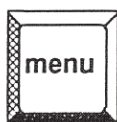
**La manipolazione dell'interruttore MENU riporta sempre all'inizio dell'operazione.**

### Scegliere la lingua

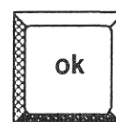


numero  
della  
lingua

### Regolazione dell'orologio



data  
e  
ora



La data viene inserita nella successione giorno, mese, anno. Gli anni da 00 a 89 vengono interpretati come 2000 - 2089. L'ora è regolata sul formato delle 24 ore (p. es. 23:30). Data o orario non validi non vengono accettati.

italiano



CODICE E GIA  
UTILIZZATO !  
Nr 13: 142789

CODICE BLOCCATO FINO:  
DATO 08.11.90  
ORA 21:30  
08.11.90 14:22:09

DATA 23.11.90  
ORA 21:37 0/M  
08.11.90 14:22:37

Nr 8: 1427 #.  
Nr 9: vuoto ..  
Nr 10: 154876954.1  
Nr 11: 4924070 ..

la porta è aperta

LUMINOSITA : 3 (1-9)  
CONTRASTO : 5 (1-9)

1 DEUTSCH  
2 FRANCAIS  
3 ITALIANO  
4 ENGLISH

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

5 GARAGE  
6 HOTEL  
7 GRAZIE  
8 MILLE GRAZIE.....

IL TEST CHIAVI E  
IN FUNZIONE  
INTERROMPERE CON  
IL TASTE STOP

BATTERIA 12,3 V  
LA CARICA DI 200mA  
TENS. ENTRATA 18,4 V  
CAPACITA 65%

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

SERIAL-NO: 43200370  
SOFTWARE : V 1.01

# SOMMARIO

1 CODICE MEMORIA  
2 CANCELARE TUTTO  
3 REGISTRARE  
4 TEST

MENU

VOLETE CANCELLARE  
TUTTI I CODICI?  
CONFERMARE CON OK !

1 INSERIRE L'ORARIO  
2 REGOLARE DISPLY  
3 LINGUA / SPRACHE  
4 IL TELECOMANDO

Tasto direzionale nero verso giù

1 TEST DELLE CHIAVI  
2 CONTROLLO BATTERIA  
3 IL TELECOMANDO  
4 IDENTIFICAZIONE

IL CODICE PER IL  
MOMENTO E BLOCCATO !

INSERITE IL CODICE:  
1545...\_

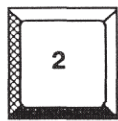
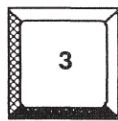
la porta é chiusa

ARRIVEDERCI  
E GRAZIE

INSERITE IL CODICE:  
\* PREGO ATTENDERE \*

## Aggiustamento della luminosità e del contrasto

---



luminosità  
e  
contrasto

Luminosità e contrasto si lasciano regolare tramite il tasto delle cifre (1-9).

Utilizzate i tasti direzionali per spostare il cursor da un riga all'altra.

Una luminosità moderata riduce il consumo di elettricità e in caso di mancanza di corrente la batteria può garantire il funzionamento dell'apparecchio da 1 a 2 giorni. Il contrasto ottimale dipende dalla posizione del **digisafe**. Facendo qualche esperienza otterrete il miglior risultato.

## Istruzioni per l'uso

---

- Aprendo la porta è sempre indicato il codice memorizzazione da 1 a 4.
- Il cursor lampeggia sulla prima posizione (1).
- Utilizzando il tasto direzionale arrivate alla posizione desiderata. I tasti neri vi conducono da un posto al prossimo mentre quelli bianchi vi spostano di 3 posizioni.
- Esempio: per arrivare il più presto possibile alla posizione 12 si preme 2 volte il tasto direzionale bianco "indietro".
- Ora il codice può essere programmato (massimo 10 posizioni). Sono specialmente addatti i numeri telefonici.
- Una casuale concordanza con un codice già programmato viene riconosciuta ed indicata dal messaggio "CODICE GIA'UTILIZZATO".

**Ogni programmazione del codice deve essere confermata con "ok".**

- Appendete la chiave al rispettivo gancio numerato con una luce di controllo rossa.
- Ora potete chiudere la porta e il **digisafe** è pronto per l'uso dei vostri clienti. Per verificare il funzionamento, fate una prova con il codice programmato per poi riappendere la chiave allo stesso posto. Il codice programmato rimane memorizzato fino a quando non lo si cancella o non lo si rimpiazza con un altro.
- A porta aperta si può leggere in basso a destra della rispettiva linea del codice quante volte è stata sganciata la chiave.

## Funzioni speciali

---

### **Bloccaggio del codice**

Ad ogni posizione può venire inserito un individuale bloccaggio del codice per evitare che la macchina venga ritirata prima dell'ora prestabilita (p.es. macchine noleggiate).



CODICE E GIA  
UTILIZZATO !  
Nr 13: 142789

CODICE BLOCCATO FINO:  
DATO 08.11.90  
ORA 21:30  
08.11.90 14:22:09

DATA 23.11.90 G...  
ORA 21:37 0/H  
08.11.90 14:22:37

# SOMMARIO

Nr 8: 1427 #.  
Nr 9: vuoto ..  
Nr 10: 154876954.1  
Nr 11: 4924070 ..

la porta è aperta

VOLETE CANCELLARE  
TUTTI I CODICI?  
CONFERMARE CON OK !

LUMINOSITA : 3 (1-9)  
CONTRASTO : 5 (1-9)

1 DEUTSCH  
2 FRANCAIS  
3 ITALIANO  
4 ENGLISH

1 CODICE MEMORIA  
2 CANCELARE TUTTO  
3 REGISTRARE  
4 TEST

MENU

1 INSERIRE L'ORARIO  
2 REGOLARE DISPLY  
3 LINGUA / SPRACHE  
4 IL TELECOMANDO

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

Tasto direzionale nero verso giù

5 GARAGE  
6 HOTEL  
7 GRAZIE  
8 MILLE GRAZIE.....

1 TEST DELLE CHIAVI  
2 CONTROLLO BATTERIA  
3 IL TELECOMANDO  
4 IDENTIFICAZIONE

IL TEST CHIAVI E  
IN FUNZIONE  
INTERROMPERE CON  
IL TASTE STOP

IL CODICE PER IL  
MOMENTO E BLOCCATO !

BATTERIA 12,3 V  
LA CARICA DI 200mA  
TENS. ENTRATA 18,4 V  
CAPACITA 65%

INSERITE IL CODICE:  
1545...\_

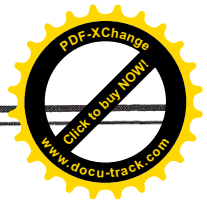
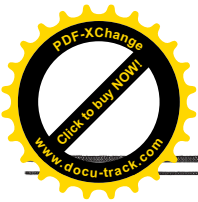
ARRIVEDERCI  
E GRAZIE

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

la porta é chiusa

INSERITE IL CODICE:  
\* PREGO ATTENDERE \*

SERIAL-NO: 43200370  
SOFTWARE : V 1.01



### **Operazione per bloccare il codice**

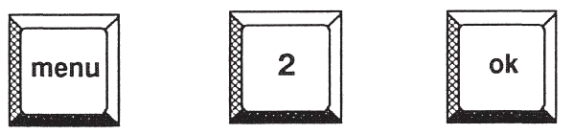
Una volta confermato il codice con "ok", premete il tasto "orologio" per programmare il tempo di bloccaggio nell'ordine data e ora, poi confermate con "ok".



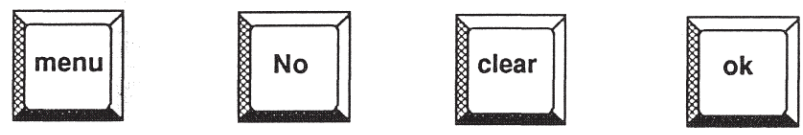
Questa azione si ripete per ogni codice preselezionato. Portate il cursor con il tasto direzionale sul posto desiderato, premete il tasto orologio per programmare il tempo di bloccaggio. Il segno # sullo schermo a destra vi indica se il tempo di bloccaggio è stato programmato.

### **Come cancellare il codice**

Di solito le posizioni numerate delle chiavi non più utilizzate si cancellano automaticamente con l'immissione di un nuovo codice. Per cancellare tutti i codici programmati, premete i seguenti tasti:

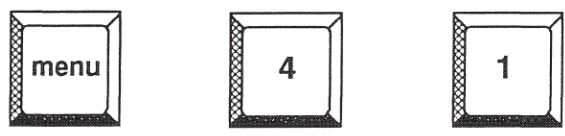


Una singola posizione può venire cancellata con la seguente operazione:



### **Test per le chiavi**

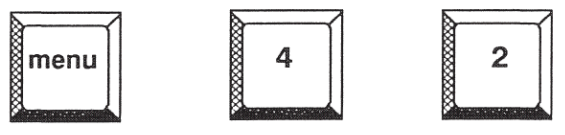
Un programma integrato rende possibile il controllo del funzionamento di tutte le posizioni delle chiavi.



Ciò può essere interrotto premendo il tasto "STOP".

### **Alimentazione elettrica**

In caso di guasto all'impianto elettrico lo schermo vi indicherà: "ATTENZIONE, CORRENTE TROPPO DEBOLE". Questo messaggio apparirà per una durata di 5 secondi aprendo la porta del **digisafe**. Si può pure controllare l'alimentazione elettrica premendo i tasti seguenti.



Premendo il tasto STOP interrompete il collegamento batteria-elettronica.



CODICE E GIA  
UTILIZZATO !  
Nr 13: 142789

CODICE BLOCCATO FINO:  
DATO 08.11.90  
ORA 21:30  
08.11.90 14:22:09

DATA 23.11.90  
ORA 21:37  
08.11.90 14:22:37

Nr 8: 1427 #.  
Nr 9: vuoto ..  
Nr 10: 154876954.1  
Nr 11: 4924070 ..

la porta è aperta

LUMINOSITA : 3 (1-9)  
CONTRASTO : 5 (1-9)

1 DEUTSCH  
2 FRANCAIS  
3 ITALIANO  
4 ENGLISH

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

5 GARAGE  
6 HOTEL  
7 GRAZIE  
8 MILLE GRAZIE.....

# SOMMARIO

VOLETE CANCELLARE  
TUTTI I CODICI?  
CONFERMARE CON OK !

1 INSERIRE L'ORARIO  
2 REGOLARE DISPLY  
3 LINGUA / SPRACHE  
4 IL TELECOMANDO

1 CODICE MEMORIA  
2 CANCELARE TUTTO  
3 REGISTRARE  
4 TEST

## MENU

Tasto direzionale nero verso giù

1 TEST DELLE CHIAVI  
2 CONTROLLO BATTERIA  
3 IL TELECOMANDO  
4 IDENTIFICAZIONE

IL TEST CHIAVI E  
IN FUNZIONE  
INTERROMPERE CON  
IL TASTE STOP

BATTERIA 12,3 V  
LA CARICA DI 200mA  
TENS. ENTRATA 18,4 V  
CAPACITA 65%

TELECOMANDO  
NON INSTALLATO

SERIAL-NO: 43200370  
SOFTWARE : V 1.01

INSERITE IL CODICE:  
1545....

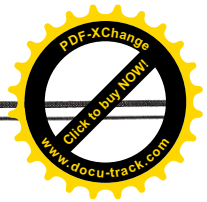
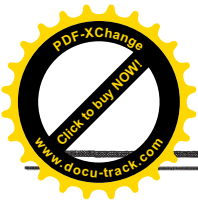
la porta é chiusa

IL CODICE PER IL  
MOMENTO E BLOCCATO !

ARRIVEDERCI  
E GRAZIE

INSERITE IL CODICE:  
\* PREGO ATTENDERE \*





## Identificazione

Il numero di serie e la versione del software sono memorizzati e possono essere richiamati premendo i tasti seguenti:



## Sicurezza del codice

Per evitare la manipolazione da parte di estranei, compare la frase lampeggiante "ATTENDERE" quando:

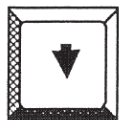
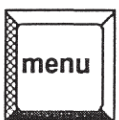
- il tasto **clear** è stato premuto 1 volta (5 secondi)
- il tasto **corr.** è stato premuto 6 volta (5 secondi)
- è stato inserito un codice con più di 13 cifre (10 secondi)

I dati tra parentesi indicano di quanto aumenta il tempo d'attesa ogni volta.

In caso di manipolazione errata le cifre inserite vengono cancellate dopo 30 secondi.

Un taglio completo di corrente non ha alcuna conseguenza sui codici memorizzati che resteranno registrati per almeno 10 anni.

## Scegliere il testo de benvenuti



5 = GARAGE  
6 = HOTEL  
7 = GRAZIE  
8 = MILLE GRAZIE

5 = GARAGE "ARRIVEDERCI E GRAZIE" 6 = HOTEL "BIENVENUTI"

7 = GRAZIE "GRAZIE" 8 = MILLE GRAZIE... "MILLE GRAZIE E BUON VIAGGIO"

## Allarme

Su richiesta si può inserire il **digisafe** ad un installazione d'allarme esistente. Quando si apre la porta (è sufficiente un piccolo spiraglio) la corrente di alimentazione interna viene interrotta. Nel caso in cui la porta venisse forzata (scasso) o il cavo d'allarme tagliato, l'allarme si inserirebbe automaticamente (sirena, lampeggiante, telefono, ecc.).